

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 17 (1930)  
**Heft:** 11

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Die Korksteinfabrik von

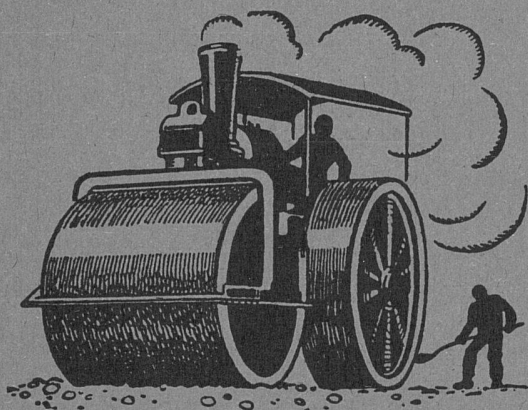
**Wanner & Co. A.-G., Horgen**

fabriziert und empfiehlt

# Dilatit-Korksteinplatten

als vorzügliches Isoliermittel für

**Kühlanlagen und Hochbauten**



## WALZARBEITEN MIT UND OHNE MATERIALLIEFERUNG

Bogenpflaster • Stampfasphalt • Oberflächenteerungen  
Gussasphalt • Waizenvermietungen • Mexphaltbeläge  
Pflastersteine • Teermakadambeläge • Nacoviabeläge  
Strassenwalzungen • Bitumuls - Kalt - Spramexierungen

## SCHWEIZERISCHE STUAG STRASSENBAU-UNTERNEHMUNG A. G.

**ALPNACH**  
Bahnhofplatz  
Telephon 7

**BERN**  
Laupenstr. 8  
Tel. Bollw. 34.33

**ZÜRICH**  
Steinwiesstr. 40  
Tel. Hott. 43.81

**LAUSANNE**  
Rue D'Etraz 20  
Téléphone 22.028

**OLTEN**  
Römerstr. 14  
Telephon 7.88

**BASEL**  
Rheinländerstr. 3  
Tel. Safran 23.90

**CHUR**  
Unt. Bahnhofstr. 230-31  
Telephon 147

**AARAU**  
Igelweid 22  
Telephon 15.33


**BIEL**  
Neuengasse 6  
Telephon 20.77

**SITTEN**  
Rue du Midi  
Telephon 4.61

**LUGANO**  
Corso Pestalozzi 5  
Telephon 11.58

**NEUCHÂTEL**  
Rue St-Honoré 7  
Téléphone 9.98

**FRAUENFELD**  
Sägestrasse  
Telephon 7.11



FRD  
PRA

# JALOUSIELÄDEN

*mit Eckfriesverbindung*  
System Wilh. Baumann

## BESCHLÄGE

*in bester Ausführung*  
*fertig am Bau angeschlagen*

*Wilh. Baumann Rolladenfabrik Horgen*

# Geflammte Großfliesen

25×25 und 30×30 cm in 5 Farbtönen

**das schönste Material für Boden- und Wandbeläge**

Monumentale Wirkung, natürliche Schönheit

## BAUBEDARF ZÜRICH <sup>A</sup>/<sub>G</sub>



*Eternit-Bedachungen, äussere Wandverkleidungen, Innenbau*  
*Eternit-Installations- und Druck-Röhren, Garagen*

# ETERNIT NIEDERURNEN

Berücksichtigen Sie die Inserenten Ihrer Zeitschrift

**Terner & Chopard, Ingenieure**

Zürich, Bahnhofstrasse 72  
Telephon 38.325

# Armierter Beton

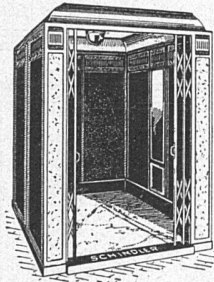
Moderner Holzbau

Eisenkonstruktionen



Die Marke für Qualitäts-

## AUFZÜGE



Aufzüge für Personen- und Warenbeförderung in modernster Ausführung - mit mehreren Geschwindigkeiten - Feineinstellung - zwangsläufigen Türverschlüssen. - Grösste Betriebssicherheit und Geräuschlosigkeit.

Spezialfabrik für Aufzüge und elektr. Motoren

**SCHINDLER & CIE.**  
**LUZERN**

Fabrik gegründet 1874

**TÜRSCHONER  
AUS CELLULOID**

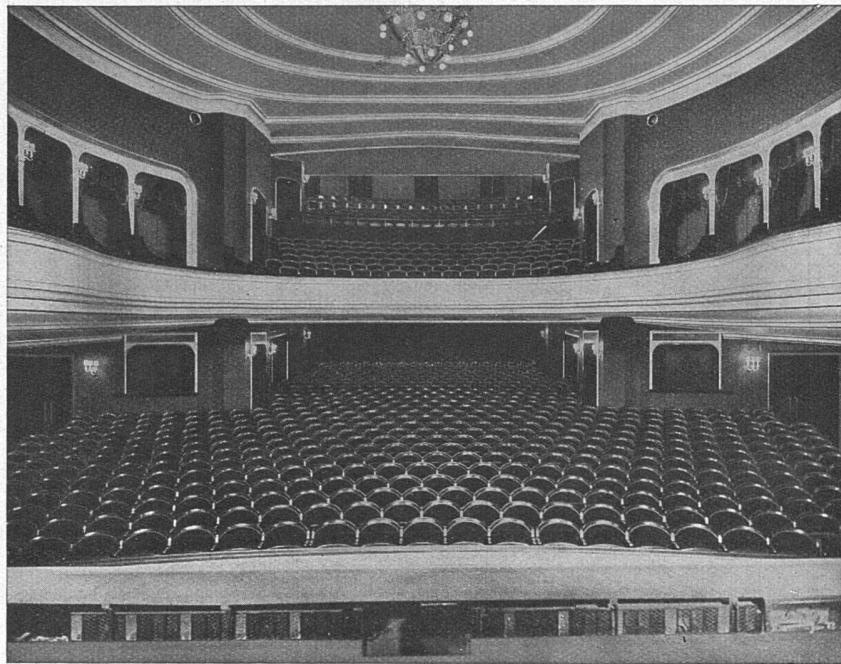
**EMIL SCHLUND**  
CELLULOIDWAREN-FABRIK  
ALTSTETTEN-ZÜRICH  
TELEPHON UTO 500g

ÜBERNAHME GANZER BAUTEN

**Joh. Müller** *Centralheizungen  
als Spezialität*

**RÜTI (ZCH) TEL. 30 • ZÜRICH 1. BELLEVUE. TEL. HOTTINGEN 324 • CHUR. TEL. 160**

# A.-G. Möbelfabrik Horgen=Glarus in Horgen



Neues Schauspielhaus Zürich / 1000 Sitzplätze / Möbliert 1926

ERSTE SCHWEIZER SPEZIALFABRIK FÜR BESTUHLUNGEN ALLER ART

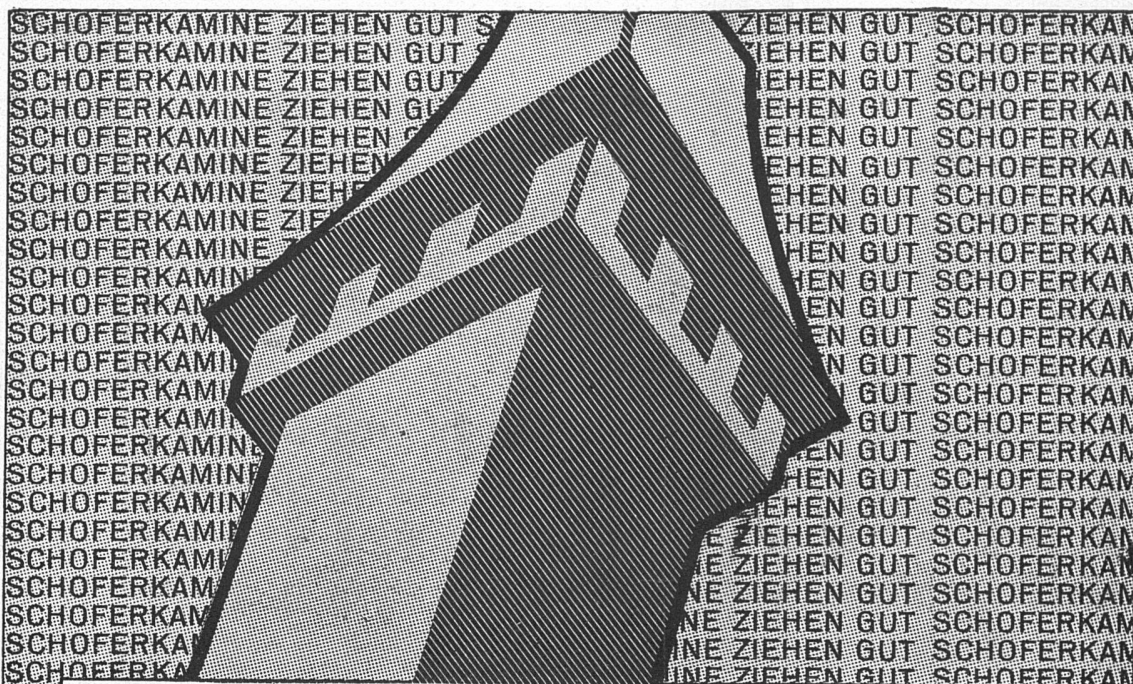
GEGEN: **KÄLTE**  
**WÄRME**  
**SCHALL**

**KORK** PLATTEN  
SCHALEN  
SCHROT

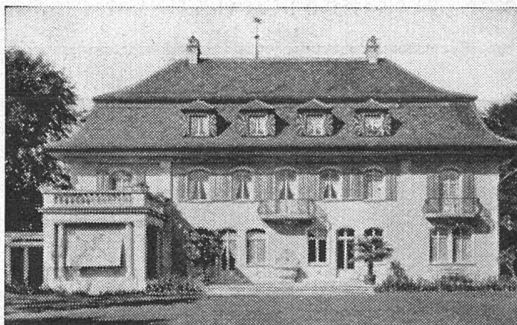
**KORKSTEINWERKE A.-G.**

**KÄPFNACH-HORGEN**

Berücksichtigen Sie die Inserenten Ihrer Zeitschrift



## Wo Schoferkamine, keine Sorgen!



VILLA WEGMANN  
ARCHITEKT: OTTO  
HONEGGER, ZÜRICH

Warum: weil der Rauchabzug bei jeder Witterung gut funktioniert, weil Russ- und Rauchrückschläge ausgeschlossen sind, weil der Dampf aus Waschküche und Küche durch die Ventilationen entzogen wird und last not least, weil an Brennmaterial eingespart werden kann. Fachmännische Beratung erteilt kostenlos das

### KAMINWERK·ALLSCHWIL

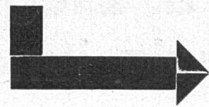
Über 200,000 Laufmeter Schoferkamine in den letzten 10 Jahren geliefert!



PRO  
PRA

# Zika

Flachdächer und Wandisolierungen (ca. 2000 m<sup>2</sup>)



mit **Bitumitekt** ausgeführt.

FRICK-GLASS, ALTSTETTEN-ZÜRICH  
Spezialhaus für Bedachungs- und Isoliermaterial



Moderne Sachlichkeit beim Bau  
---- ist Ihre Devise. Sie bevorzugen daher sicher den einfachen, motorlos-elektrischen

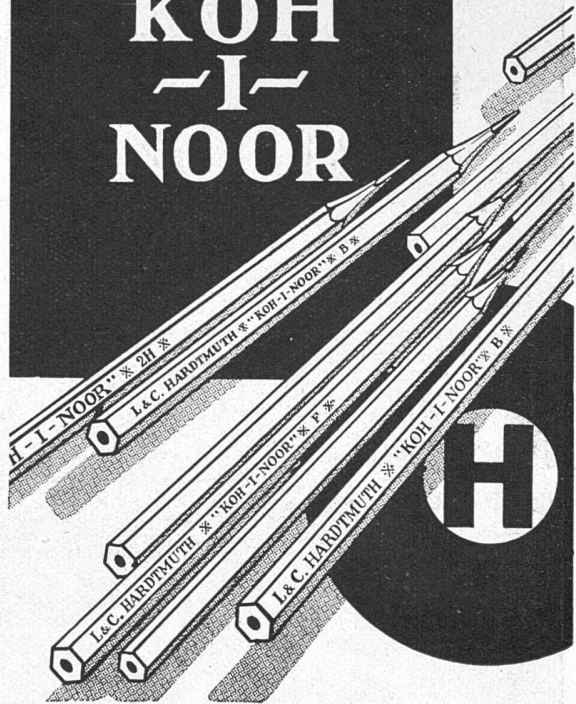
## Electrolux Kühlschrank

Wir machen Ihnen gerne Vorschläge und Berechnungen

**Electrolux A.G., Zürich**

Paradeplatz 4 Abteilung: Kühlschränke Tel. 52.756/59

L. & C.  
HARDTMUTH  
KOH  
-I-  
NOOR

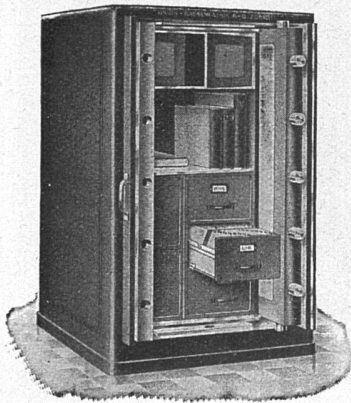


## Komplette Stahlkammern

Panzertüren  
Safes  
Archivschränke  
Bureau-Stahlmöbel  
Eiserne Türen für jeden Zweck

**Union-Kassenfabrik A.-G., Zürich**

Gessnerallee 36 • Telephon 51.758



Berücksichtigen Sie die Inserenten Ihrer Zeitschrift

V



## Backsteine u. Ziegel — — — — ewig jung!

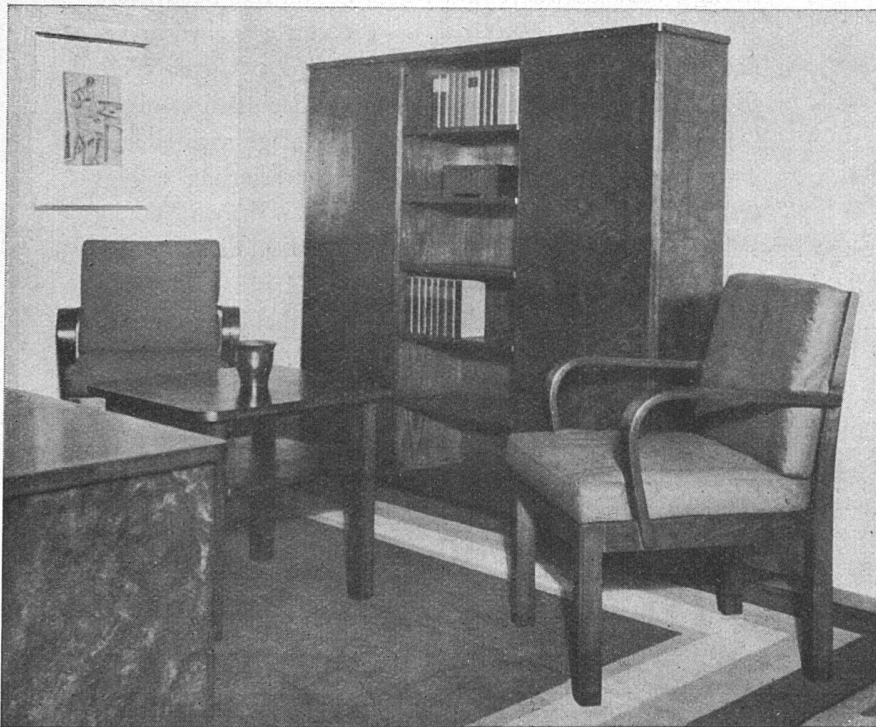
Vor Jahrhunderten wurden unsere Städte und Städtchen, unsere Landsitze und Höfe aus Backsteinen erbaut und mit Ziegeln bedeckt. Vieles hat sich seither im Bauen geändert — Ziegel und Backsteine aber sind geblieben. Warum? Weil Backsteine das einzige Baumaterial sind, das enorme Lebensdauer mit hoher Tragkraft und grosser Isolierfähigkeit verbindet. Weil die Ziegelbedachung sich seit Jahrhunderten als die weitaus beste erwiesen hat.

**95% aller Bauten in der Schweiz werden aus Backsteinen erstellt und mit Ziegeln bedeckt.**

NEUE KOLLEKTION  
**BREUHAUS  
TAPETEN**

Die neuen Tapeten des bekannten Architekten sind seine ruhigste und sachlichste Leistung. Die Reihe der 180 delikat abgestimmten Blätter ohne ausgesprochene Musterung ist ein Genuss für jeden, der schöne Räume liebt. Lassen Sie sich diese Auswahl vorlegen. Beste Qualität.

**W. WIRZ-WIRZ AG** BASEL BERN GENÈVE LAUSANNE



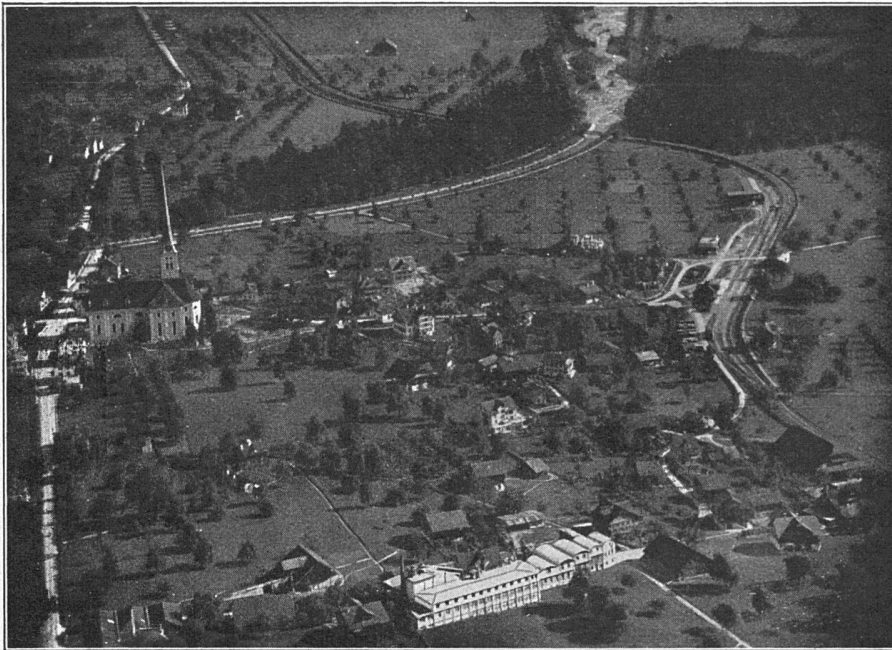
**WERKSTÄTTEN FÜR  
MÖBEL- UND  
BAUSCHREINEREI**

**WOHNUNGS-  
EINRICHTUNG  
EINZELMÖBEL  
VOLLSTÄNDIGER  
INNENAUSBAU  
VERTÄFERUNGEN  
FENSTER  
TÜREN**

**AUSSTELLUNG  
IN DER FABRIK**

**FRÄNKEL & VOELLMY A.G.**  
**BASEL • ROSENALSTRASSE 51**

Berücksichtigen Sie die Inserenten Ihrer Zeitschrift

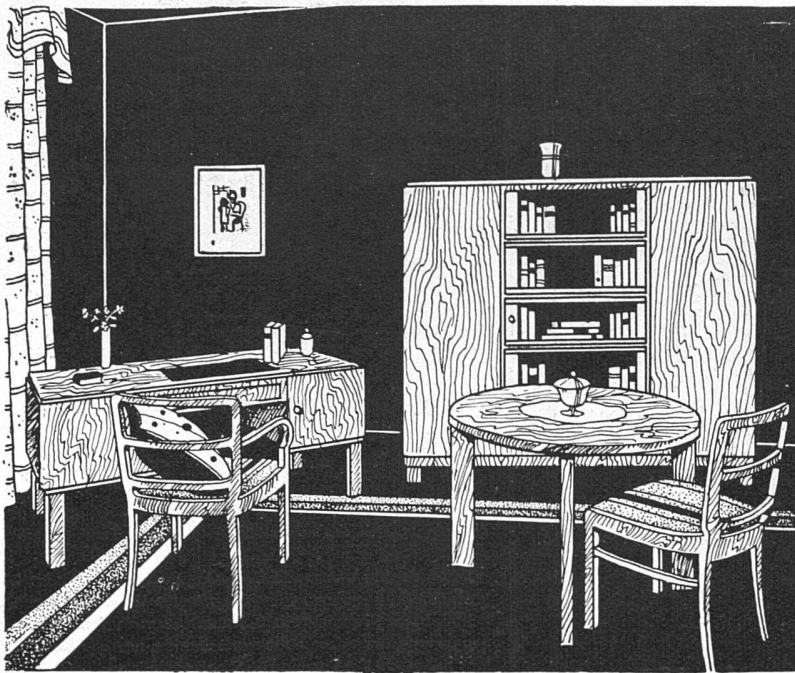


## Ein haltbares Parkett

bedingt vor und während der Fabrikation eine **besonders gute Lagerung**. Nach ca. 3—4 wöchiger Fahrt in gedeckten Bahnwagen gelangen die luftgetrockneten Rohfriesen vom Sägewerk zu uns und werden nach erfolgter Behandlung in der modernen Trockenanlage nach einigen Tagen halbfertig fabriziert. Die Hauptlagerung erfolgt erst nach halbfertiger Verarbeitung. Wir haben ständig ca. 20 000—30 000 m<sup>2</sup> halbfertige Ware in geheizten Lagerräumen, die erst nach Bedarf fertig fabriziert wird. So sind wir in der Lage, stets frisch fabriziertes und doch (halbfertig) gut gelagertes Parkett, auch in grossen, einheitlichen Posten, innert kurzer Frist zu liefern. Dass diese Fabrikationsmethode gegenüber dem Schnellfabrikat (von der Trockenkammer mangels genügenden Vorrats oder Platzes direkt zur fertigen Verarbeitung und zum Versand) ein sehr grosser Vorteil ist, begreift selbst der Laie. Wir können daher auch in dieser Beziehung als modernst eingerichtete Spezialfabrik weitestgehende Garantie leisten.



**GEBR. RISI & CIE.**  
**Parkett-Fabrik**  
**ALPNACH-DORF (Obwalden)**



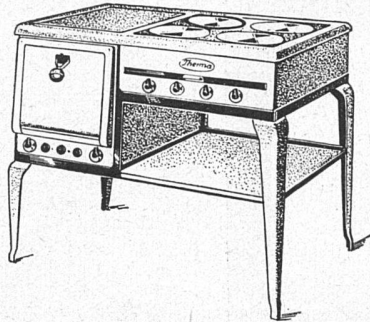
# RAUM-

kunst von heute muß dem praktischen Bedürfnis moderner Sachlichkeit Rechnung tragen. Die vornehmen, ruhigen Formen des obigen Herrenzimmers erwecken den freudigen Wunsch, in einer solchen Umgebung zu arbeiten. In unserem Ausstellungshaus zeigen wir Ihnen gerne weitere Räume zu vorteilhaften Preisen.

**J. KELLER & CO.**  
**Möbelfabrik-Gegr. 1861**  
**PETERSTR. 16 ZÜRICH**

Erstellen  
Sie keinen  
Neubau ohne elektr.

**Therma-Herde**

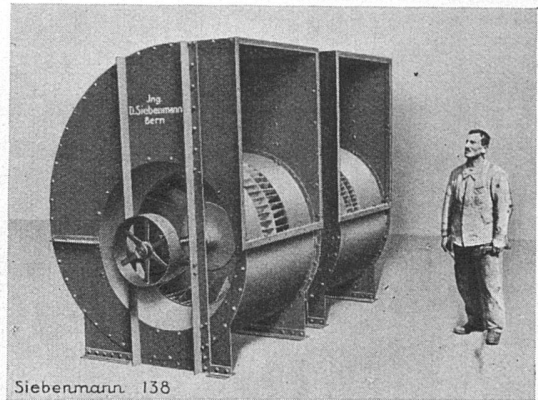


50% kürzere Aufheizzeit des Backofens  
bei bisheriger Wattaufnahme. Mühelose Bedienung  
und Reinigung. Lieferbar in blau, weiss und grün Email.  
Wichtige konstruktive Neuerungen.

**Unverwüstlich - Rostfrei**

Prospekte und Offerten kostenlos!

**„Therma“ A. G. Schwanden (Glarus)**



Siebenmann 138

**LUFTECHNISCHE ANLAGEN**

**Ing. D. Siebenmann, Bern (Schweiz)**

Konsumstrasse 4

Vertr. Ing. J. Frick, Zürich, Stockerstrasse 43

**VENTILATORENB AU**

Doppelseitig saugende Zentrifugalventilatoren von höchstem Wirkungsgrad für unbegrenzte Windleistungen und beliebige Pressungen. Schaufelräder in Reinaluminium; geringes Anlaufmoment, geräuschlos, aerodynamisch vollkommene Arbeitsvorgänge



**Prüfen Sie**  
die bewährten  
Erzeugnisse  
**der Schweizer**  
**Teppichfabrik**  
**Ennenda**

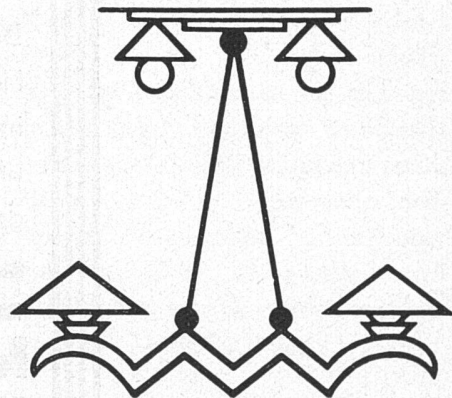
Marke zwei rote  
Streifen mit dem  
Bären

**Die Vorteile werden auch Sie**  
**überzeugen**  
Verkauf nur an Wiederverkäufer



Wir weisen gerne Firmen nach  
die unsere Artikel führen

**F.&H.GRIEDER, SISSACH**  
**MÖBELFABRIK**



**SPEZIALISIERT AUF**  
**HOLZBELEUCHTUNGEN**  
**ALLER ART**

# Salubra



salubra ist das ideal-wand-  
kleid für erholungsheime,  
sanatorien, siedlungsbauten,  
denn sie ist garantiert licht-  
echt, waschbar und desinfi-  
zierbar. salubra schützt die  
wand und gibt jedem raum  
dauernd ein frisches, woh-  
liches, gediegenes gepräge.




erholungs- u. altersheim frenkendorf baselland  
architekten i. & e. mumenthaler und otto meier basel

**ELEKTRISCHE  
UNTERNEHMUNGEN**



**G. PFENNINGER & CO  
TEL. S. 29.30 ZÜRICH 3**



**TR A V E R S  
Natur-Asphalt  
E. R. Zetter & Co.  
Solothurn**

**Bester Asphalt**



**JAKOB SCHERRER**

Bleicherweg 26 • Zürich 2 • Telephon 52.371

**SPENGLEREI • QUALITÄTSARBEITEN**

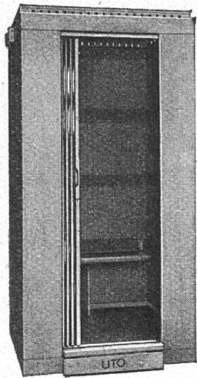
Ausführung sämtlicher Spenglerarbeiten am neuen Aufnahmegebäude  
Zürich-Enge und an den Perrondächern Zürich-Wiedikon

**KITTLOSE VERGLASUNGEN**

nach eigenem bewährtem System mit Bleibanden

**UTO**  
**Aufzug- und Kranfabrik A.G.**  
**Altstetten-Zürich**

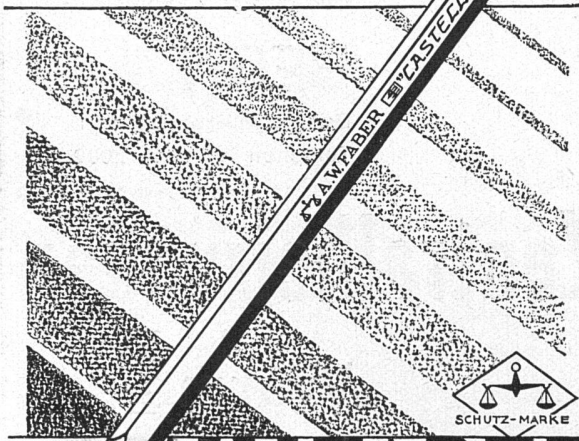
Telephon  
 55.310



Schutzmarke

**Elektrische Aufzüge** für jeden Zweck  
 Modernste Ausführung  
**Elektrische Flaschenzüge**  
**Transportanlagen • Krane**

**17 Härtegrade**  
**in Bleistiften**



**A.W. FABER**  
**"CASTELL"**

**Es** **Spannoletten**  
**FÜR ALLE NEU BAUTEN**

*Architekten & Haus-  
 Besitzer wählt diesen  
 Verschluss f. Fenster,  
 Balkontüren und  
 Jalousieläden Beste  
 und billigste  
 Bezugsquelle*



**U. SCHÄRER & SÖHNE**  
**BAUBESCHLÄGEFABRIK**  
**MÜNSINGEN**  
**BERN**

**TANK-  
 ANLAGEN**

für Benzin und Oel

nach amtlichen Vorschriften



Bureau: Albisrieden • Telephon 39.226  
 Offerte unverbindlich • Beratung kostenlos

# HASSLER & CO TERRASIT

**BIEL**

Güterstr. 27 / Telephon 4025

**BERN**

Bogenschützenstrasse 1  
Telephon Bollwerk 2002

## Zentralheizungen

Wärme-  
technische  
Anlagen

ist ein farbiger Trockenmörtel, der als gebrauchsfertige Mischung in verschiedenen Tönungen und Körnungen geliefert wird für

**Kratzputz  
Kellenwurf  
Besenwurf  
Steinputz**

Bei fachgemässer Verarbeitung Garantie für Licht- und Wetterbeständigkeit

ALLEINFABRIKANT

**HANS ZIMMERLI • ZÜRICH 4**

Mineral-Mahlwerke • Eglistrasse 16 • Tel. 37.059



GESELLSCHAFT DER L. VON ROLL'SCHEN EISENWERKE  
FILIALE: **EISENWERK CLUS** KT./SOLOTHURN

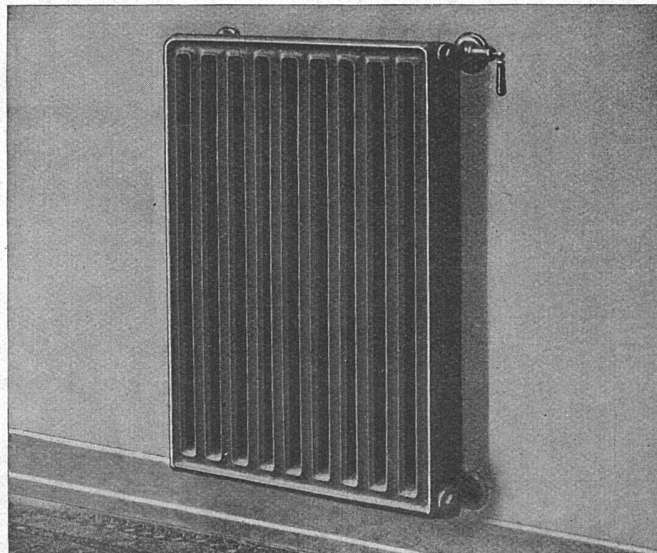


Radiator  
für freie  
Aufstellung

Wirksam,  
sauber und  
zweckmässig

Strahlung  
nach vorn

Luft-  
wärmende  
Rückseite



Beste  
Ausführung  
erfordert  
Wandfüsse  
und  
verdeckte  
Anschlüsse  
Spezialhahn  
(Oederlin)  
und  
Rücklauf-  
Ver-  
schraubung

«**COLUMBUS**» SONDER-RADIATOR + Patent